

Liebe Paten, liebe Happy Kids - Sponsoren, liebe Projektpaten,

Vorwort

aktuell befinden wir uns im 2. Schulterm, welcher am 17. August enden wird. Der dritte und letzte Schulterm in diesem Jahr startet am 10. September 2018.

Wir freuen uns, dass es auch dieses Jahr unserer Schatzmeisterin Saskia zusammen mit zwei Patinnen möglich war, die Projektschule zu besuchen. Eindrücke der Projektreise Juni/Juli 2018 finden sich hier: <https://photos.app.goo.gl/JWAS3CtwkSbqBG7o6>. Wir wünschen viel Spaß beim Schauen!

Mittlerweile sind alle wieder gut zu Hause angekommen und es war Zeit, die Eindrücke zu verarbeiten und folgendes Fazit zu geben: "Wir hatten eine erlebnisreiche Zeit in Nyamirima / Uganda. Die Kinder sehen alle sehr gut aus, ebenso die Schule selbst. Der Schulleiter der Primary (Francis) ist ein noch junger, aber sehr sympathischer, freundlicher und intelligenter Mann, der mit den Kindern sehr gut umgeht.

Ronald und sein Team leisten nach wie vor unglaublich gute Arbeit und wir sind sehr stolz und glücklich, dass wir so einen besonderen Mann vor Ort haben. Die Arbeit und die Projekte, die sie dort umsetzen, muss man doppelt honorieren, weil die ganzen Rahmenbedingungen (Wetter, Infrastruktur, Mentalität der Leute, ...) ganz anders sind als hier in Deutschland. Er steht dort vor sehr vielen Herausforderungen, aber er lenkt die Dinge mit sehr viel Fingerspitzengefühl, Organisationstalent, Ehrlichkeit und Transparenz. Sein Engagement für seine Community ist grenzenlos und wirklich bewundernswert.

Wir sollen euch allen Ronalds tiefste Dankbarkeit ausrichten. Ohne euch alle wäre dieses wundervolle Projekt nicht möglich und er findet keine passenden Worte, um die große Wertschätzung auszusprechen, die er, sein BDF-Team, die Schule und die ganze Community für die Abaana Familie empfindet.

Ganz nach unserem Motto "Together hand in hand for life" freuen wir uns gemeinsam über alle bisherigen Schritte und auf all die, die noch kommen werden. Ganz lieben Dank an euch alle!!!

~ Together hand in hand for life ~

Manja, Christiane & Saskia

(Vorstand Abaana Afrika e.V.)



Vom Großen bis zum Kleinen: Maßnahmen zur Instandsetzung und Erweiterung

Neben unserem großen Bauvorhaben, eine eigene Secondary School zu errichten und auszustatten, wird die vorhandene Infrastruktur durch kleine Maßnahmen ständig gepflegt und verbessert. Im letzten Term zählte dazu beispielsweise der Aufbau von Regalen in den Schlafsälen der beiden Boardinghäuser. Auch die Einzäunung des Spielplatzes der Nursery School einschließlich Instandsetzung vorhandener und Aufbau neuer Spielgeräte wurden vorgenommen. Mit Beginn des zweiten Schulterms können die kleinen Schüler nun gut geschützt spielen und toben.



Neben diesen Maßnahmen wurden weitere Solaranlagen installiert. Mittlerweile verfügen alle Unterkünfte der Angestellten, die Räume der Grundschulklassen, die Schlafsäle und Latrinen, und sogar die Räume des alten P1 – P3 Gebäudes, in dem sich der Leseraum, der Lagerraum und der Ausbildungsraum der Näherinnen befinden, über Solarlicht. Besonders der Leseraum kann nun auch genutzt werden, wenn es draußen bereits dunkel ist. Die Schulkinder haben nun eine Räumlichkeit, um ungestört zu lesen, den Unterricht vor- und nachzubereiten oder um für Prüfungen zu lernen.



Saatgutübergabe 2018

Mit unserer Arbeit möchten wir nicht nur die Kinder an unserer Schule mit Unterricht und Essen unterstützen, sondern auch die Lebenssituation der Familien nachhaltig verbessern.





Da nahezu alle Familien Kleinbauern sind und von der Landwirtschaft leben, ist der Ernteerfolg ausschlaggebend für die ausreichende Versorgung der Familien. Eine gute Ernte ist aber nur mit qualitativ hochwertigem Saatgut möglich. Daher gab es auch im letzten Jahr wieder die Möglichkeit, sowohl für die Patenkinder als auch für die Happy Kids frisches Saatgut zu spenden. Es gab zwei andere Sorten als im Vorjahr, um eine größere Vielfalt auf den Speiseplan zu bringen. Die Ausgabe des Saatgutes wurde pünktlich zur Pflanzzeit im Frühjahr durchgeführt. Die Übergabefotos dieser

Aktion waren eine logistische Glanzleistung, wurden doch diesmal keine Einzelbilder der Kinder, sondern tolle Familienfotos aufgenommen. Wer noch keine Bilder zu seiner Spende gefunden hat, geduldet sich bitte noch ein bisschen. Viele Familien benötigen die frische Saat erst zur zweiten Pflanzzeit im August/September. Um zu verhindern, dass das Saatgut verdirbt oder vorher weiter verkauft wird, erhalten diese Familien ihre Spende erst kurz vor der Aussaat.



Schulausflüge im letzten Term

Tradeshow



Gleich zu Beginn des ersten Terms im Jahr 2018 durften 35 Schüler aus den verschiedenen Klassen der Primary School in Begleitung von drei Lehrern nach Fort Portal zu einer Trade Show fahren. Eine Trade Show ist eine Messe, bei der Unternehmen sich dem Publikum präsentieren. Besonders spannend war der Stand des Uganda Wildlife Education Center (UWEC), wo die Kinder viel über Tiere erfahren konnten, die teils ganz bei ihnen in der Nähe, nämlich im Queen Elisabeth National Park leben. Manche Tiere waren sogar vor Ort zu sehen. Karussells, Riesenrutschen, Luftballons, Limonade und eine Kinderschminkaktion sorgten für weitere schöne Erlebnisse unserer Kinder.



Leichtathletikwettbewerb

Für große Aufregung im ersten Term des Jahres sorgte bei den Schülern auch der Leichtathletikwettbewerb des Ruteete Countys. Etliche Schüler der Nyamirima Village Nursery & Primary School nahmen an den Ausscheidungskämpfen in verschiedenen Lauf-, Wurf- und Sprungdisziplinen teil. Sie machten dabei nicht nur dank der kurz zuvor gespendeten einheitlichen Sportbekleidung eine gute Figur. In der Schulwertung errangen die Kinder für die Nyamirima Primary School den 2. Platz. Vier unserer Schüler, nämlich Ninsiima Farida, Gonzaga Tusiime, Kemigisa Rose und Ayebale David qualifizierten sich darüber hinaus auch für einen weiterführenden Wettkampf. Herzlichen Glückwunsch!



Aktion Regenbekleidung

Bislang werden unsere Schulkinder während der beiden jährlichen Regenzeiten auf ihren teils sehr weiten und unbefestigten Schulwegen und auch in den Unterrichtspausen oft völlig durchnässt. Zwischen März und Mai bzw. September und November fallen in Uganda große Wassermengen. Damit die Schüler künftig trocken in die Schule und wieder nach Hause gelangen, möchten wir die Schulkleidung um eine Regenjacke und Gummistiefel ergänzen. Hierfür war es während des zurückliegenden Terms möglich, Spenden zu überweisen mit einem wirklich erfreulichen Ergebnis: Für viele Patenkinder und alle derzeitigen Happy Kids kann dank der vielen Spenden ein Schlechtwetterschutz angeschafft werden. Begonnen wurde mit der Übergabe während Saskias Projektbesuch im Juni, vor Beginn der nächsten Regenzeit sollen alle Übergaben erfolgt sein.



Gesundheitschecks 2018

Auch die Gesundheitschecks wurden im 2. Term 2018 durchgeführt. Dieses Mal, soweit erforderlich, erstmals um Sehtests ergänzt. Sobald die Checks abgeschlossen und ausgewertet sind, werden die Ergebnisse in die Alben der Kinder geladen.



Informationen zu den Zeugnissen

Viele Paten und Happy Kids Sponsoren verfolgen mit Interesse die schulische Entwicklung ihrer Schützlinge. Diese spiegelt sich genauso wie bei uns in den Zeugnissen, den sogenannten Reports, wider. Diese Reports unterscheiden sich jedoch beträchtlich im Aufbau und Benotungssystem von hiesigen Zeugnissen. Damit es euch leichter fällt, die schulischen Leistungen richtig zu interpretieren, folgt eine kurze Erläuterung der Reports.

1. Abkürzungen

B.O.T.	Begin of Term
M.O.T.	Mid of Term
E.O. T.	End of Term
AGG	Aggregates

Die Spalte „Initial“ enthält die Initialen des jeweiligen Fachlehrers.

2. Die Fächer

Die Fächer der Kinder scheinen auf den ersten Blick recht verwirrend, dennoch umfassen sie alle wichtigen Bereiche, die ein Kind erlernen sollte.

Einen Überblick findet ihr hier: https://www.dropbox.com/s/mezq38iqew4g1lq/TN-2-18_Fächer.docx?dl=0

3. Die Benotung

Das Benotungssystem in Uganda ist durchaus recht kompliziert. Wichtig ist, dass die Kinder in den Fächern in Prozenten bewertet werden.



NYAMIRIMA VILLAGE NURSERY AND PRIMARY SCHOOL
MIXED DAY AND BOARDING



TERMLY PROGRESSIVE REPORT

RegNo: 5447 Name: Murungi David
 House: Class: TOP A Term I Year: 2018

LEARNING AREA	ASSESSMENT			AVERAGE MARKS		Teacher's Comment:	Initial
	B.O.T Marks AGG	M.O.T Marks AGG	E.O.T Marks AGG	MARKS	AGG		
HEALTH HABITS		99 A	96 A	98	A	EXCELLENT	TRJA C
LANGUAGE DEVELOPMENT I		96 A	98 A	97	A	EXCELLENT	NR
LANGUAGE DEV/READING		90 A	99 A	94	A	EXCELLENT	
LANGUAGE DEV/WRITING		98 A	96 A	97	A	EXCELLENT	NR
MATHEMATICAL CONCEPT		92 A	90 A	91	A	EXCELLENT	TRJA C
SOCIAL DEVELOPMENT		80 B	90 A	85	B	VERY GOOD	TRJA C
TOTAL MARKS/AGG						Total Aggregates 0	
GRADE						GRADE: A	
POSITION						Class Position 35 th Out of 100	
						94%	
Class Teacher's Comment:						Sign:.....	
David has performed well but should not relax.							
Head Teacher's Comment:						Sign:.....	
Impressing results, don't relax.							
Next Term Fees: Other Charges:							
Next Term Begins On: 28 May 2018 Ends On: Fees Balance:							
Grading		EXCELLENT	VERY GOOD	GOOD	FAIR	IMPROVE	
		A	B	C	D	E	
		90-100	80-89	60-79	40-59	0-39	

28 April 2018 TOGETHER HAND IN HAND FOR LIFE

Prozent	Notenbereich	Übersetzung
0% - 34%	F9 (Fail)	Durchgefallen
35% - 44%	P8 (Pass)	Bestanden (gerade so)
45% - 49%	P7 (Pass)	Bestanden
50% - 59%	C6 (Credit)	Gut Gemacht
60% - 64%	C5 (Credit)	Gut Gemacht
65% - 69%	C4 (Credit)	Gut Gemacht
70% - 79%	C3 (Credit)	Gut Gemacht
80% - 89%	D2 (Distinction)	Sehr Gut (Auszeichnung)
90% - 100%	D1 (Distinction)	Sehr Gut (Auszeichnung)

Für die Endnote der Schüler werden alle Zahlen der Noten (1-9) zusammengezählt und bilden die Gesamtwertung (Aggregates). Je niedriger diese Gesamtwertung ist, desto besser ist das Kind. Zum Beispiel kann ein Kind, welches 5 Fächer belegt, die Bestnote mit 5 Punkten erreichen (5xD1), im schlimmsten Fall mit 45 Punkten durchfallen (5xF9).

Von Ronald, unserem Projektleiter vor Ort, haben wir die Information, dass für die Versetzung eines Kindes generell mindestens 50% in jedem Schulfach notwendig sind. Es wird aber auch die Beteiligung an Aktivitäten außerhalb des Lehrplans berücksichtigt, so dass es auch möglich ist, dass ein Kind noch mit 45% versetzt wird.

Aggregates sind eine Gesamtbewertung der Fächer, wobei Aggregates 4 die bestmögliche Bewertung ist.

Aggregates 4 - 12	Grade I
Aggregates 13 - 23	Grade II
Aggregates 24 - 29	Grade III
Aggregates 30 - 34	Grade IV

4. Der Abschluss

Am Ende der Primary-Schulzeit entscheiden die Aggregates-Punkte, welchen Abschluss (Primary Leaving) die Kinder erlangen. Ein Schüler mit 4-12 Punkten erhält die beste Abschlussnote (Division 1), mit 13 – 23 Punkten die zweitbeste Abschlussnote (Division 2), mit 24 – 29 Punkten die drittbeste Abschlussnote (Division 3), mit 30 – 34 Punkten erreichen sie die Division 4 und alle Schüler mit Punkten, die darüber liegen, erhalten leider keinen Abschluss.



Bauprojekte

Secondary School

Erst einmal herzlichen Dank an alle Projektpaten: Alle Projektpatenschaften für den naturwissenschaftlichen Trakt sind vergeben, somit ist die Finanzierung zweier wichtiger Gebäude gesichert! Der Bau des ersten Gebäudes geht gut voran.



Dining hall

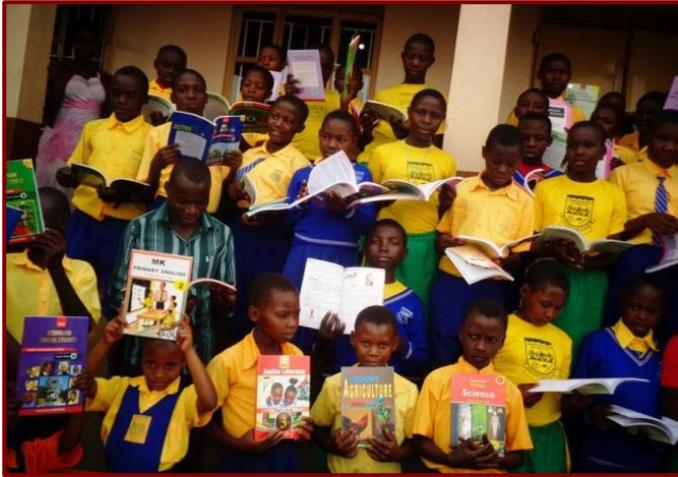
In Betrieb ist mittlerweile die neue Essenshalle, die Kinder müssen nun ihre Mahlzeiten nicht mehr draußen zu sich nehmen. Außerdem wird die Räumlichkeit nun auch für verschiedene Ereignisse genutzt, wie beispielsweise den Musikunterricht oder den Elternworkshop. Auch die diesjährigen Gesundheitschecks fanden hier statt.



Ein großer Vorteil, besonders während der Regenzeiten, ist, dass die Küche direkt an das Gebäude anschließt, so braucht niemand mehr mit Geschirr oder gefüllten Tellern über das Außengelände gehen.

Spendenaktion Schulbücher

Ausblick



Ein dringliches Anliegen von Ronald, unserem Projektleiter vor Ort, ist die Anschaffung von weiteren Schulbüchern. Noch immer teilen sich viele Kinder in den Nursery- und Primaryklassen die Schulbücher. Wer uns unterstützen möchte, kann gern mit dem Verwendungszweck "Spende Schulbücher" auf unser Spendenkonto überweisen. Wir würden uns sehr freuen! Die Aktion läuft bis zum 25.11.2018. Wir würden uns hierfür 3.000€ wünschen.

Gesundheitschecks 2019

Auch 2019 möchten wir wieder bei möglichst vielen Kindern den wichtigen Gesundheitscheck durchführen. Die Kosten hierfür betragen wieder 6 € pro Kind. Wer seinem Patenkind oder einem Happy Kid den Gesundheitscheck ermöglichen möchte überweist bitte mit folgendem Verwendungszweck:

Kontaktnummer – Name des Kindes – Gesundheitscheck 2019

oder nicht Kindesbezogen:

Spende Gesundheitschecks 2019

Vorankündigung Weihnachtsaktion

Wie jedes Jahr bieten wir euch auch in diesem Jahr eine Weihnachtsbestellaktion an. Sie beinhaltet pro Kind 2 kg Reis, 2 kg Zucker, 2 Stangen Seife und 1l Kochöl sowie einen schicken Tragebeutel, damit diese Habseligkeiten auch sicher zu Hause ankommen. Und – vielleicht ahnt ihr es schon – die Tragebeutel werden von unseren ausgebildeten Schneiderinnen aus vor Ort gekauften Stoffen gefertigt. Also eine Aktion, mit denen wir hoffentlich wieder vielen Kindern, deren Familien und unseren Näherinnen etwas Gutes tun. Über den Aktionszeitraum und den Betrag pro Kind informieren wir euch u.a. auch im nächsten Newsletter (Ende August), den du über den Link am Ende dieser Term – News abonnieren kannst.





Für mehr Informationen meldet euch gerne in unserem

familiären Forum an:

Abonniert unseren Newsletter (9-mal jährlich):

Folgt uns bei Facebook:

Folgt uns auf Instagram:

Forum

Newsletter

Facebook

Instagram



Die nächsten Term – News erscheinen im November 2018.

Sollte eine weitere automatische Zusendung dieser Term – News nicht erwünscht sein, sende bitte eine kurze Nachricht an saskia@abaana.de

Abaana Afrika e. V.

Hinterm Dorfe 26 in 38528 Adenbüttel

www.abaana.de / info@abaana.de

Fax: 05304 / 907519

1. Spendenkonto

IBAN: DE83 8306 5408 0004 8618 41 / BIC: GENODEF1SLR bei der Deutschen Skatbank

2. Spendenkonto

IBAN: DE30 8306 5408 0104 8618 41 / BIC: GENODEF1SLR bei der Deutschen Skatbank

Abaana Afrika e.V. wurde durch das Finanzamt Braunschweig-Wilhelmstraße als gemeinnützig anerkannt.

Steuernummer: 14/209/12124 / Vereinsregister Nr.: VR 201326 beim Amtsgericht Braunschweig

Vertretungsberechtigter Vorstand nach §26 BGB:

Manja Weigel (1.Vorsitzende), Christiane Steffen (2.Vorsitzende), Saskia Blume (Schatzmeisterin)